



Distr.: Limited
19 October 2011
Arabic
Original: English

اتفاقية مكافحة التصحر



مؤتمر الأطراف

الدورة العاشرة

تشانغون، جمهورية كوريا، ١٠-٢١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١١

البند ٦ (ج) من جدول الأعمال

الخطة وإطار العمل الاستراتيجيان للسنوات العشر من

أجل تعزيز تنفيذ الاتفاقية (٢٠٠٨-٢٠١٨)

آليات تيسير التنسيق الإقليمي لتنفيذ الاتفاقية

تدعيم وتعزيز عملية مواءمة برامج العمل مع الاستراتيجية

مشروع مقرر مقدم من رئيس اللجنة الجامعة

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى الأحكام ذات الصلة من المقرر ٣/م أ-٨، ولا سيما الفقرتان ٥ و ٤٥ منه، بشأن مواءمة برامج العمل مع الخطة وإطار العمل الاستراتيجيين للسنوات العشر من أجل تعزيز تنفيذ الاتفاقية (الاستراتيجية)،

وإذ يشير أيضاً إلى المقرر ٢/م أ-٩ بشأن مواءمة برامج العمل مع الاستراتيجية، والمقرر ١٣/م أ-٩، الذي يتوخى إتمام ٨٠ في المائة من عملية المواءمة بحلول عام ٢٠١٤، وإذ يدرك أن بلوغ هذه الغاية لن يتأت إلا بالتزام قوي تقطعه البلدان الأطراف مجدداً، ولا سيما البلدان الأطراف المتأثرة،

وقد نظر في تقرير الدورة التاسعة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الوارد في الوثيقة ICCD/CRIC(9)/16، وبالأخص في التوصيات التي أوردها فيما يتعلق بعملية مواءمة برامج العمل الوطنية والإقليمية ودون الإقليمية،

وإذ يحيط علماً بالوثيقة ICCD/COP(10)/21 وبوجه أخص باستنتاجاتها وتوصياتها المتعلقة بعملية مواءمة برامج العمل،

وإن يدرك أن عملية مواءمة برامج العمل قد تمثل تحدياً بالنسبة للبلدان الأطراف المتأثرة وكذلك بالنسبة لمؤسسات الاتفاقية التي يتوقع منها تقديم الدعم في هذا الصدد، وأنها ستطلب دعماً قوياً وفعالاً من خلال آليات التنسيق الإقليمية ومن جميع الأطراف،

وقد نظر في الوثيقة *ICCD/CRIC(10)/L.2 بشأن تقييم تنفيذ الاتفاقية استناداً إلى مؤشرات الأداء، وبالأخص ضرورة مواصلة تحليل عملية المواءمة واستعراض هذه المسألة في الدورة الحادية عشرة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية،

وإن يرحب بالجهود التي تعكف بلدان أطراف متأثرة شتى على بذلها لمواءمة برامج العمل الوطنية الخاصة بها مع الاستراتيجية وبالمساهمات الطوعية التي قدمت لهذه العملية، مسلماً في الوقت ذاته بأن المسؤولية عن عملية المواءمة تقع في المقام الأول على عاتق البلدان الأطراف المتأثرة،

١ - يقر بضرورة تسريع عملية مواءمة برامج العمل الوطنية الإقليمية ودون الإقليمية مع الاستراتيجية؛

٢ - يحث البلدان الأطراف المتأثرة ومرفقات التنفيذ الإقليمي على تكثيف جهودها لمواءمة برامج العمل الوطنية الإقليمية ودون الإقليمية الخاصة بها مع الاستراتيجية؛

٣ - يدعو البلدان الأطراف المتقدمة والمؤسسات المالية إلى تقديم الدعم للبلدان الأطراف المؤهلة، وكذلك إلى المنظمات الإقليمية ودون الإقليمية المكلفة ببرامج العمل الإقليمية ودون الإقليمية ومواءمة برامج العمل على المستويات كافة؛

٤ - يسلم بالجهود التي بذلتها مؤسسات الاتفاقية في سبيل دعم عملية المواءمة ويطلب منها مواصلة تزويد البلدان الأطراف المتأثرة بما تحتاج إليه من دعم لبناء قدراتها المؤسسية والتقنية ليتسنى لها مواءمة وتنفيذ برامج العمل على النحو الفعال بما يتوفر لديها من موارد؛

٥ - يشجع الأطراف على التنسيق على نحو أوثق مع المنظمات دون الإقليمية المعنية من خلال آليات التنسيق الإقليمية ولجانها التنفيذية، حيثما وجدت، في مسعى لتعزيز مواءمة وتنفيذ برامج العمل الإقليمية ودون الإقليمية ضمن سياق الاستراتيجية وإطارها الزمني؛

٦ - يطلب كذلك من مؤسسات الاتفاقية مواصلة تقديم المساعدة الفنية المناسبة من أجل إعداد وتنقيح ومواءمة برامج العمل الإقليمية ودون الإقليمية؛

٧ - يطلب من الأمين التنفيذي أن يقدم، عن طريق لجنة تنفيذ الاتفاقية، وبالتعاون مع مرفق البيئة العالمي، تقريراً إلى مؤتمر الأطراف في دورته الحادية عشرة عن مدى تنفيذ أحكام هذا المقرر.